

M. Ed Schreyer (Selkirk): Monsieur l'Orateur, j'ai une question connexe à poser au ministre de la Défense nationale. Est-il au courant des récentes déclarations, d'après lesquelles la façon de comprendre le rôle du NORAD et son rapport avec le système d'engins antiengins serait bien différente selon qu'il s'agirait du ministère canadien de la Défense ou de son homologue américain? En l'occurrence, le ministre s'engagera-t-il à faire une déclaration à la Chambre demain?

L'hon. M. Cadieux: Sauf votre respect, monsieur l'Orateur, la question n'est pas très claire, selon moi. Le gouvernement des États-Unis a décidé de donner suite à ce qu'on appelle le système de sentinelles, pour lequel des engins antiengins seraient installés sur le sol américain; voilà pour la situation actuelle. Ce qui nous intéresse, c'est de savoir comment le système de sentinelles est relié au développement futur de la défense nord-américaine. Nous nous tenons au courant des nouveaux progrès technologiques, persuadés que le Canada, en tant que pays, pourrait avoir un rôle à jouer dans le système de défense nord-américain.

M. Schreyer: Je pose la question de privilège, monsieur l'Orateur. Si le ministre désire des précisions sur ma question, je me ferai un plaisir de la lui poser sous une autre forme.

LES PORTS

ROBERTS BANK—LA RÉUNION AU SUJET DE L'EMBRANCHEMENT

A l'appel de l'ordre du jour.

Mme Grace MacInnis (Vancouver Kingsway): Monsieur l'Orateur, en l'absence du ministre des Transports, j'aimerais poser une question au premier ministre.

Le très hon. P.-E. Trudeau (premier ministre): Même réponse.

Mme MacInnis: Vu la déclaration du premier ministre Bennett selon laquelle il sera heureux d'entendre les représentations de tous les partis intéressés lors de l'audience qui aura lieu demain au sujet de l'embranchement qui ira jusqu'à Roberts Bank, le gouvernement fédéral sera-t-il représenté à cette réunion?

Le très hon. M. Trudeau: Je ne puis rien ajouter à ce que j'ai dit. Conformément à la feuille de présence, le ministre des Transports n'a pas à être ici aujourd'hui.

M. Stanley Knowles (Winnipeg-Nord-Centre): Monsieur l'Orateur, je veux poser une question supplémentaire au premier ministre. Le nom du ministre des Postes ne se trouvant

[L'hon. M. Cadieux.]

pas sur la liste, a-t-il reçu l'autorisation spéciale d'être présent à la Chambre aujourd'hui pendant la période des questions?

Le très hon. M. Trudeau: Monsieur l'Orateur...

M. l'Orateur: A l'ordre, s'il vous plaît. je doute que la question soit recevable.

LES COMMUNICATIONS

LE CUMUL DE LA PROPRIÉTÉ ET DU CONTRÔLE

A l'appel de l'ordre du jour.

L'hon. W. G. Dinsdale (Brandon-Souris): Monsieur l'Orateur, je désire poser une question au secrétaire d'État. Étant donné la décision prise par le Conseil de la radio-télévision canadienne au sujet de la station de radio CHSJ à Saint-Jean (Nouveau-Brunswick), le gouvernement a-t-il pour règle de mettre un terme au cumul de la propriété et du contrôle des moyens de communication servant des collectivités particulières du Canada?

M. l'Orateur: A l'ordre. Je pense que le député est en train de demander un énoncé de politique générale qui devrait se faire à l'appel des motions plutôt qu'en ce moment, par voie de réponses à des questions.

L'hon. M. Dinsdale: Monsieur l'Orateur, peut-être ma question, posée autrement, se conformera-t-elle à votre décision. Si le gouvernement songe à démembrer, dans des centres déterminés, certains monopoles canadiens dans le domaine des communications, le ministre responsable fera-t-il une déclaration à la Chambre, dans laquelle il énoncerait, pour le bénéfice des députés et du grand public, les principes directeurs qui régiront son action?

[Français]

L'hon. Gérard Pelletier (secrétaire d'État): La question est à l'étude, monsieur le président. Aussitôt que la politique aura été définie au sujet des instructions à donner au CRTC à ce sujet, je serai heureux, comme le demande l'honorable député, de faire une déclaration à la Chambre.

[Traduction]

LA SANTÉ ET LE BIEN-ÊTRE

L'ASPIRATION DE COLLE À AVIONS, ETC.

A l'appel de l'ordre du jour.

M. Max Saltsman (Waterloo): Monsieur l'Orateur, j'aimerais poser au solliciteur général une question qui se rapporte à celle que je lui ai posée le 15 octobre au sujet de l'inhalation